

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU



COMECARAN S.A.L

Carretera Bilbao Vitoria Km 24,

48140 ARANZAZU BIZKAIA

cmaranzazu@cmaranzazu.com

Téléphone: 946736040-946736025 - Fax: 946736122





Qui sommes-nous

Plus de 40 ans d'expérience...

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

COMECARAN, SAL est une entreprise créée en 2003 à la suite de la société précédente Construcciones Mecánicas Aranzazu, SA, par une équipe de professionnels bénéficiant d'une grande expérience nationale et internationale. L'entreprise est **fabricant de biens d'équipement** et se consacre à la transformation de l'acier ; son principal domaine **d'activité** est la fabrication de machines d'électro-soudage pour l'industrie sidérurgique et le traitement des eaux, selon des plans de construction fournis par nos clients, et **avec des références reconnues dans les deux secteurs industriels.**

Aujourd'hui, l'entreprise bénéficie de deux centres de travail: l'un pour la fabrication, d'une surface construite de 1600 m² situé à Aranzazu, et l'autre, un pavillon exclusif réservé au montage, d'une surface de 1000 m² dans le polygone industriel Bildosola à Artea, dans la province de Bizkaia.





Qui sommes-nous

**CONSTRUCCIONES MECÁNICAS
ARANZAZU**

Plus de 40 ans d'expérience...

Expérience vaste et reconnue

COMECARAN, SAL bénéficie d'une vaste expérience, reconnue **au niveau national et international**, dans **la fabrication de chaudronnerie moyenne et lourde**, aussi bien en acier au carbone qu'inoxydable, dans l'usinage de grandes dimensions et dans le montage d'ensembles de biens d'équipement pour l'industrie en général.

Plan de développement

Dans le cadre de son plan de développement et afin d'offrir une meilleure réponse et un meilleur service à ses clients, COMECARAN SAL est en train de s'introduire dans le **secteur de la maintenance industrielle et du montage en usines**.





Capacités techniques

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

Plus de 40 ans d'expérience...

Atelier de fabrication à Aranzazu

- ❖ Fraiseuse CNC, jusqu'à 4 m sur axe X, Y= 1,5 m et Z= 2,6 m.
- ❖ Aléseuses, capacité jusqu'à 10 m sur axe X et 32 tonnes
- ❖ Tours horizontaux, capacité 1030 mm à bascule sur banc et 5 mètres entre les points.
- ❖ Perceuses radiales.
- ❖ Métrologie.
- ❖ Machine de découpe au plasma manuelle jusqu'à 40 mm.
- ❖ Grues :
 - ✓ Secteur chaudronnerie 12,5 tonnes,
 - ✓ Secteur d'usinage et tours, 20 tonnes
 - ✓ Montage : 20 tonnes.
- ❖ Chaudronnerie et soudure : **soudeurs homologués** dans les procédures manuelles, semi-automatiques et TIG pour acier au carbone et aciers inoxydables, austénitiques, duplex, superduplex et en aluminium, poste de soudure exclusif pour acier inoxydable.

Atelier de montage à Artea :

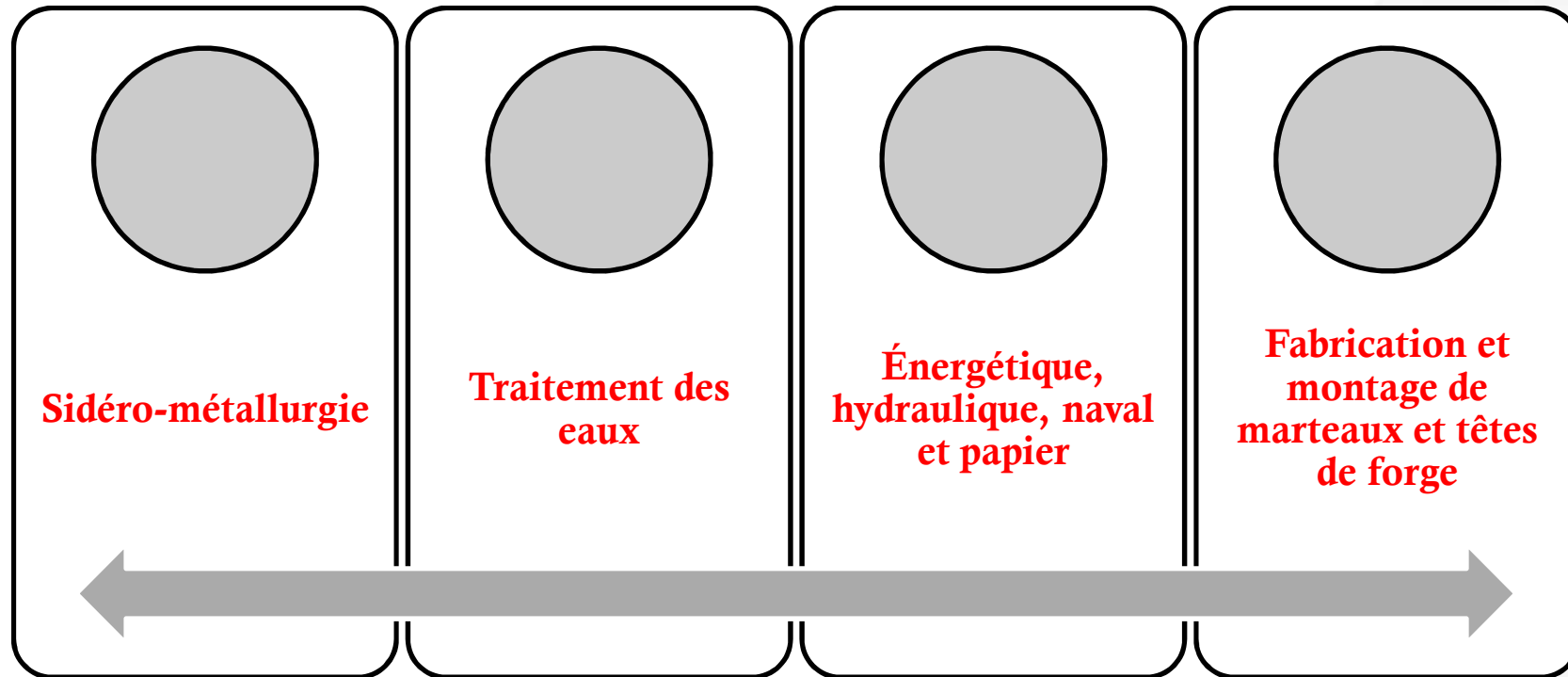
- ❖ Surface de 1 000 m² exclusive et propre pour les montages en acier inoxydable.
- ❖ Cuve de décapage et passivation chimique d'acier inoxydable.
- ❖ Grues 20 tonnes.





Services

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU





Services

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

Sidéro-métallurgie

LAMINOIRS

ENROULEURS ET
DÉROULEURS

EMPOISES DE
LAMINAGE

MOULES DE
LINGOTIÈRE





Services

Sidéro-métallurgie

**CONSTRUCCIONES MECÁNICAS
ARANZAZU**

**CHARIOTS
PORTE-BOBINES**

**ROULEAUX
D'ACIER ET
D'ALUMINIUM
RECOUVERTS**

**LONGERONS
MOBILES**

FAUX TARGETS





Services

Sidéro-métallurgie

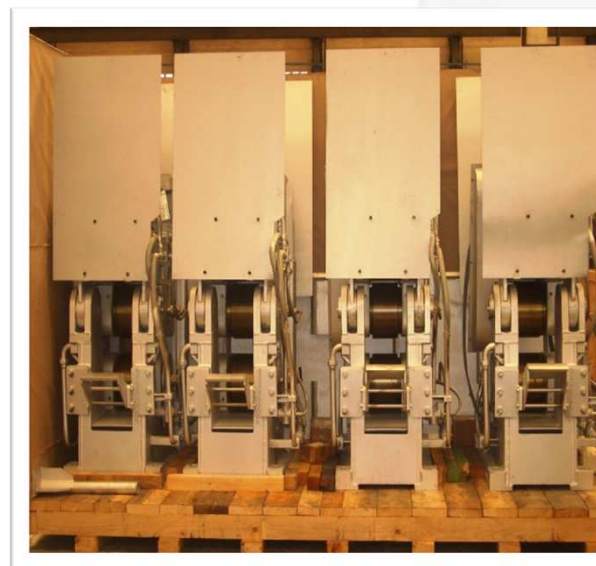
**CONSTRUCCIONES MECÁNICAS
ARANZAZU**

CISAILLES

**CHARIOTS
PORTE-
RÉPARTITEURS**

**ENROULEURS DE
COURROIES**

**DÉROULEURS ET
DISPOSITIFS DE
REDRESSEUR**





Services

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

Traitement des eaux

VALVES

FILTRES À EAU

JOINTS DE
DÉMONTAGE





Services

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

Traitement des eaux

**TABLES
ÉPAISSISSEURS**

**FILTRES A
BANDE**





Services

Énergétique, hydraulique, naval et papier

REPARATION DE
TURBINES
HYDRAULIQUES

CARCASSES
MÉCANO-
SOUDÉES





Services

Maintenance industrielle

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU



Réparations
d'équipement



Maintenance industrielle
dans l'usine du client et/ou
dans nos installations





Projets réalisés

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

Quelques réussites

- Machines pour les lignes de recuit blanc (BAL) pour **ACERINOX, NAS, AST, KTN** et **OUTOKUMPU** (LANG SHITAN).
- Systèmes de chargement et déchargement des fours pour **OUTOKUMPU TORNIO**.



- Chariots porte-répartiteurs **ACB BILBAO**.
- Équipements de filtrage d'eau pour les centrales nucléaires (France et États-Unis) **EPR FLAMENVILLE, GOLFECH, BARTOW** et **Centrales thermiques conventionnelles**
- **Machines épaisseurs de boues** pour le traitement des eaux usées, fabriquées pour toute l'Europe, le Mexique, le Chili, l'Argentine.





Présence internationale

Nous travaillons pour plus de 30 pays...





Qualité

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

- Nos services et/ou produits sont agréés par le système de gestion selon **ISO 9001/2000**.
- De plus, nous bénéficions de la certification du **label «U»** sur les récipients à pression métalliques sous le code A.S.M.E. et de la certification du **label NB** sur les récipients haute pression émis par le National Board.
- Pour la garantie du **contrôle de qualité**, nous comptons sur **une équipe humaine qualifiée**, totalement au service de **l'excellence dans la qualité de nos produits et au service du client**.
- Dans le cadre du **plan d'amélioration continue** nous sommes en pleine implantation de **5S** et **OSHAS 18001**.





Qualité

CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

CERTIFICADO



OCA Instituto de Certificación, S.L.U.

Certifica que el Sistema de Gestión de la Calidad de la organización

COMECARAN, S.A.L.
Cra. Bilbao-Vitoria Km. 24.2
48140 ARANZAZU (Bizkaia)

aplicable a:

FABRICACIÓN DE EQUIPOS PARA LA INDUSTRIA SIDEROMETALÚRGICA Y DE TRATAMIENTO DE AGUAS

conforme con la norma:

UNE-EN ISO 9001:2008
INSTITUTO DE CERTIFICACIÓN

Certificado nº 5209/12/0662

Fecha certificada inicial: 20 de mayo de 2012
Fecha de emisión: 20 de mayo de 2012
Fecha de caducidad: 20 de mayo de 2015

El Consejero Delegado




Josep Fajó Chopo




ENAC
CERTIFICACION
S.L.

Este certificado es una copia de un documento original. Cualquier referencia al mismo debe ser al documento original certificado y no a la legibilidad de las copias de la misma ni puede obtenerse consultando a la organización.

Avda. de los Cantábricos, 41 - Pabellón Industrial El Mar Blue II - 48430 El Pao de Valdegusto (Bizkaia)

THE NATIONAL BOARD
OF
BOILER & PRESSURE VESSEL INSPECTORS

Certificate of Authorization



This is to certify that


COMECARAN S.A.L.
CARRETERA N-240 BILBAO-VITORIA Km 24
ARANZAZU, 48140
SPAIN


is authorized to apply the "NB" mark and register boilers, pressure vessels, or other pressure retaining items with the National Board in accordance with its provisions.

The scope of Authorization is limited to items manufactured in accordance with:


ASME Stamp/U

ISSUE DATE: January 28, 2013
EXPIRATION DATE: December 4, 2015

Executive Director 



CERTIFICATE OF AUTHORIZATION



The named company is authorized by the American Society of Mechanical Engineers (ASME) for the scope of activity shown below in accordance with the applicable rules of the ASME Boiler and Pressure Vessel Code. The use of the certification mark and the authority granted by this Certificate of Authorization are subject to the provisions of the agreement set forth in the application. Any construction stamped with this certification mark shall have been built strictly in accordance with the provisions of the ASME Boiler and Pressure Vessel Code.

COMPANY: **COMECARAN S.A.L.**
Carretera N-240 Bilbao-Vitoria Km 24
Aranzazu 48140
Spain


SCOPE: **Manufacture of pressure vessels at the above location and field sites controlled by the above location (This authorization does not cover impregnated graphite)**

AUTHORIZED: **December 4, 2012**
EXPIRES: **December 4, 2015**
CERTIFICATE NUMBER: **43.513**


VICE President, Conformity Assessment


Member, Conformity Assessment

The American Society of Mechanical Engineers






CONSTRUCCIONES MECÁNICAS ARANZAZU

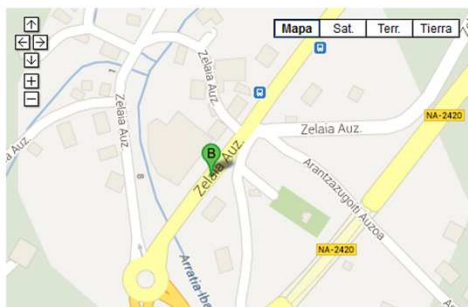
Contact

Emplacement stratégique

Nous disposons d'excellentes communications par mer, air et route. Nous sommes situés à 15 kilomètres de l'aéroport international de Bilbao et du port, et à 5 kilomètres de l'autoroute, dans la vallée d'Arratia, une zone de grande culture industrielle.

❖ **Téléphone:** 946736040-946736025 - **Fax:** 946736122

❖ **Général:** cmaranzazu@cmaranzazu.com; **Clients:** ofertas@cmaranzazu.com



Construcciones mecánicas Aranzazu

Carretera Bilbao Vitoria Km 24,
48140 ARANZAZU BIZKAIA

Coordonnées : 43.155688, -2.790657



Pavillon de montage

Polígono Bildosola 106-F parcelas 8 y 9
48142 Artea (Bizkaia)

Coordonnées : 43.138691, -2.783981





COMECARAN S.A.L